



Saamen kielten etäyhteyksiä hyödyntävän opetuksen pilottihanke  
Sámegielaide gáiddusoahpahusa pilohttafidnu  
Sámikielái káidusmáttáttäs piilootaahá  
Sää'mkiöli ougglösmátt'õözz pilotta'njkkös

# Ohjaajien perehdytys saamen etäopiskeluun

Saamen kielten etäyhteyksiä hyödyntävän opetuksen pilottihanke



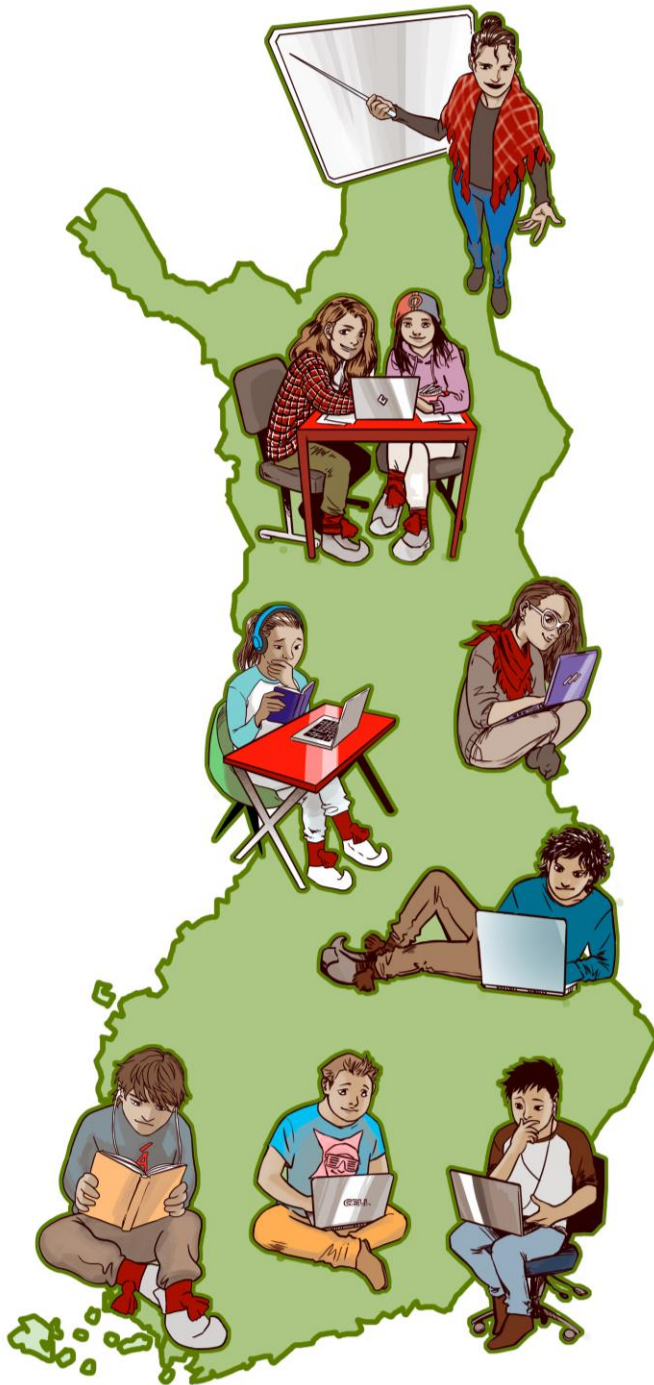
S Á M E D I G G I  
S Ä M I T I G G E  
S Ä Ä ' M T E ' Ğ Ğ  
SAAMELAISKÄRÄJÄT

Opetus- ja  
kulttuuriministeriö

# Hankkeen työntekijät

- Hankepäälikkö Hanna Helander (virkavapaalla 1.9-31.12.), sijaisena Satu Pieski  
Hankekoordinaattori Anni-Sofia Niittyvuopio
- Etäopettajat
  - Pohjoissaame: Joni Saijets, Marianne Ketola ja Satu Pieski
  - Inarinsaame: Henna Aikio
  - Koltansaame: Sirkka Sanila





# Saamen kielten etäyhteyksiä hyödyntävän opetuksen pilottihanke

- Hanke on Utsjoen kunnan hallinnoima, Saamelaiskäräjien koordinoima ja Opetus- ja kulttuuriministeriön rahoittama.
- Oppilaita on yhteensä reilu 100.
- Hanke on saanut jatkoa elokuuhun 2023 asti.



# Ohjaajan työnkuva

- Viestii poissaoloista ja erityisjärjestelyistä etäopettajan suuntaan.
- Valmistelee hyvissä ajoin ennen etäoppitunnin alkua laitteet toimintakuntoon.
- Auttaa ja ohjaa oppilasta etäoppitunnin aikana sekä takaa rauhallisen ja turvallisen oppimisympäristön.
- Sulkee ohjelmat/tietokoneen tunnin lopuksi.
- Etäopettaja ei ole vastuussa perusopetuslain 29 § takaamasta turvallisesta opetusympäristöstä:
  - Vastuu on omalla koululla tai oppilaan opiskellessa kotona huoltajalla.

# Ongelmien ilmaantuesssa...

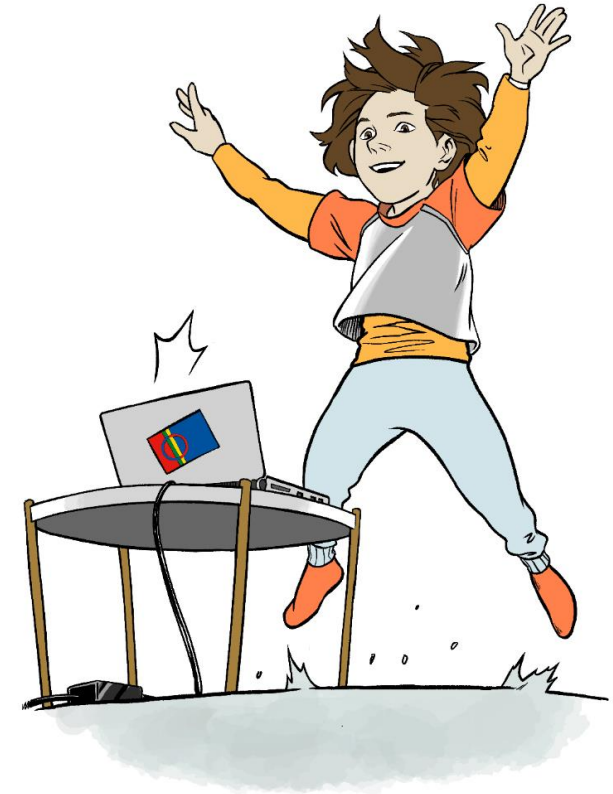
- Jos ongelma koskee opetuksen ajankohtaa tai muuta opetuksen käytännön järjestelyjä, hanketyöntekijät auttavat.
- Jos nettiyhteydessä, tietokoneessa tai saamen näppäimistössä on haasteita, oman koulun IT-tuki vastaa asiasta.
- Jos oppituntien kulussa on ongelmia, ratkotaan tilanne yhteistyössä hankkeen, koulun ja huoltajan kanssa.
- Ohjeet kouluille ja huoltajille saamen kielten etäopetukseen:  
<https://www.saamenetaopetus.com/tiedotteita>



Giitu ovttasbarggus!  
Takkâ oovtâspargoost!  
Spä'ssep õhttsažtuâjast!

- Aikuisten positiivinen suhtautuminen tukee oppilaan motivaatiota kielen oppimiseen.
- Hankkeen ja koulujen yhteistyön ansiosta yli sata lastan ympäri Suomen saa saamen kielen opetusta.

|                         |             |                                                                                                |
|-------------------------|-------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Satu Pieski             | 040-5466514 | <a href="mailto:satu.pieski@edu.utsjoki.fi">satu.pieski@edu.utsjoki.fi</a>                     |
| Anni-Sofia Niittyvuopio | 040-5843098 | <a href="mailto:anni-sofia.niittyvuopio@samediggi.fi">anni-sofia.niittyvuopio@samediggi.fi</a> |
| Henna Aikio             | 040-5254013 | <a href="mailto:henna.aikio@edu.utsjoki.fi">henna.aikio@edu.utsjoki.fi</a>                     |
| Sirkka Sanila           |             | <a href="mailto:sirkka.sanila@edu.utsjoki.fi">sirkka.sanila@edu.utsjoki.fi</a>                 |
| Joni Saijets            |             | <a href="mailto:jeni.saijets@edu.utsjoki.fi">jeni.saijets@edu.utsjoki.fi</a>                   |
| Marinne Ketola          |             | <a href="mailto:marianne.ketola@edu.utsjoki.fi">marianne.ketola@edu.utsjoki.fi</a>             |



# Vastauksia esille tulleisiin kysymyksiin

**Onko ohjaajan tunnus mahdollista liittää tunneille, jotta pystyy paremmin seuraamaan tunnin kulkua?**

Ohjaajan tunnukset voidaan liittää tunneille. Tunnusten liittämisestä ryhmään voit olla yhteydessä etäopettajaan.

**Oppilaat kirjat eivät ole vielä tulleet, mitä teen?**

Kirjojen tilaamisessa on monta mutkaa, sillä opettaja tilaa ne hankekoordinaattorilta, kuka taas tilaa ne Saamelaiskäräjien koulutus- ja oppimateriaali toimistolta. Kirjat postitetaan oppilaan kotiin, mistä ne kulkeutuvat kouluun. Kirjojen saapumisessa saattaa siis kestää, mutta ne tulevat varmasti.

## **Mistä löydän etäopettajan yhteystiedot?**

Opettajien yhteystiedot on jaettu kouluille lukuvuoden alussa sähköpostitse. Mikäli tiedän oppilaan opiskeleman saamenkielen, löydät yhteystiedot helposti nettisivuilta. Pohjoissaamassa on tällä hetkellä kolme opettajaa, joten voit etsiä oppilaan etäopettajan mm. hankkeen lukuvuosisuunnitelmasta.

## **Kuka ilmoittaa poissaoloista?**

Poissaoloista ilmoittaa koulu (ohjaaja) ja huoltajat. Mikäli koululla on jotain erityistä ohjelmaa, ilmoittaa poissaolosta ohjaaja. Ei haittaa vaikka tieto poissaolosta tulisikin useammasta paikasta. Ei ole myöskään vakaava, jos ilmoitusta poissaolosta ei jostain syystä tulisikaan. Poissaolo ilmoitus kuitenkin helpottaa etäopettajan työtä.

## **Voiko tunneille mennä Teams-sovelluksen kautta?**

Tunneille voi osallistua sovelluksen ja verkkoselaimen kautta.

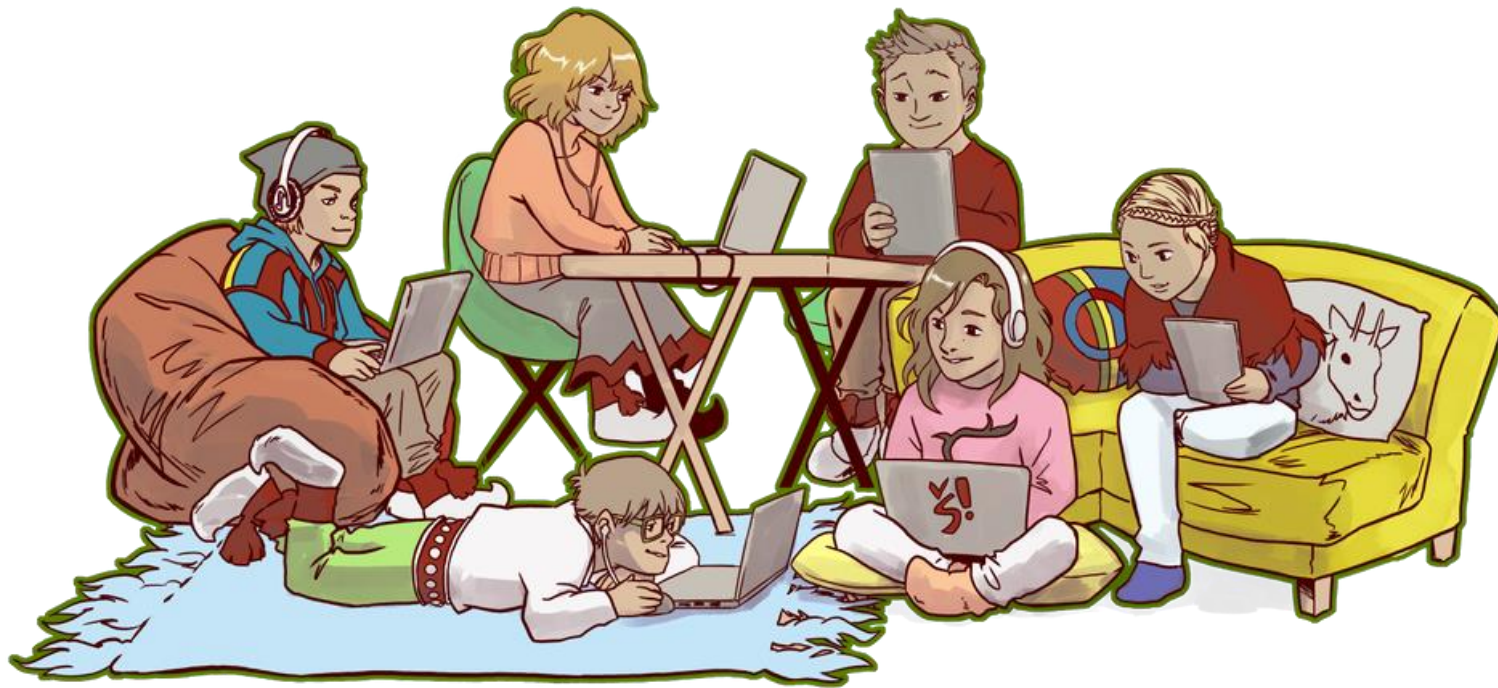
## **Miten tulisi toimia, jos tunnustani ei ole liitetty ryhmään ja haluaisin kirjoittaa oppilaan saamat läksyt tiedoksi kotiin?**

Mikäli tunnustasi ei ole liitetty ryhmään, voi etäopettajan kanssa sopia, että hän kirjoittaa läksyt chatiin.

## **Oppilas ei halua pitää kuulokkeita, onko ne välttämättömät?**

Ketään ei pakoteta pitämään kuulokkeita, jos ne esim. tuntuvat epämiellyttäviltä. Jos opetustila on rauhallinen, kuulokkeet eivät ole välttämättömät.

"Tunnit ovat olleet syksyn piristys, etenkin kun pääsi mukaan ryhmään seuraamaan tunteja. Meillä on mukavaa yhdessä oppilaan kanssa."



## **Voiko saamen tunneilla käytetyn aakkostaulun viedä oppilaan koko ryhmän tutustuttavaksi?**

Kyllä voi. Oppilaan äidinkielen huomioiminen muilla tunneilla ja koko ryhmän kesken tukee lapsen kieli- ja kulttuuri-identiteetin muodustumista.

### **Lisää vinkkejä lapsen kielen ja kulttuurin huomioimiseksi:**

Saamelaistietoa opetukseen: <https://www.oktavuohta.com/>

Saamelaisaiheiset kouluvierailut ympäri Suomen, mobiilipelit ja menetelmäpakkaus Dihtosis hankkeelta: <https://dihtosis.fi/>

Aakkosvideot: <https://www.saamenetaopetus.com/aakkos-videot>

**+ Etäopettaja on antanut oppilaille luvan tuoda kotoa eväitä**, sillä auttavat jaksamaan pitkän koulupäivän läpi. Oppilaat ovat kokeneet eväät tärkeiksi. Voitte miettiä koulullanne eiväiden syömisen järjestelyjä niin, että mahdolliset tippuvat muruset ja kaatuilevat smoothiet eivät osu näppäimistöille.